

# 5.4

Modifications aux registres de permis des assureurs, des sociétés de fiducie et sociétés d'épargne et des statuts des coopératives de services financiers

---

---

## 5.4 MODIFICATIONS AUX REGISTRES DE PERMIS DES ASSUREURS, DES SOCIÉTÉS DE FIDUCIE ET SOCIÉTÉS D'ÉPARGNE ET DES STATUTS DES COOPÉRATIVES DE SERVICES FINANCIERS

### 5.4.1 Assureurs

#### L'Autorité des marchés financiers

#### Loi sur les assurances

#### Assureurs titulaires d'un permis au Québec au 30 juin 2011

Nom de l'assureur	Nom et adresse du représentant principal au Québec
Adresse du siège social	
PROMUTUEL L'ABITIBIENNE, SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE	
282, 1re avenue Est Amos (Québec) Canada J9T 1H3	
ACA ASSURANCE	Guyline Lagotte 3050, boulevard St-Jean Trois-Rivières (Québec) Canada G9B 2M9
55 Commercial Street South 2nd Floor Manchester (New Hampshire) U.S.A. 3101	
ASSURANCE ACE INA ACE INA INSURANCE	Jean Saint-Onge 1, Place Ville Marie Bureau 4000 Montréal (Québec) Canada H3B 4M4
25 York Street Suite 1400 Toronto (Ontario) Canada M5J 2V5	
ASSURANCE-VIE ACE INA ACE INA LIFE INSURANCE	Jean Saint-Onge 1, Place Ville Marie Bureau 4000 Montréal (Québec) Canada H3B 4M4
25 York Street Suite 1440 Toronto (Ontario) Canada M5J 2V5	
LA SOCIETE FRATERNELLE ACTRA ACTRA FRATERNAL BENEFIT SOCIETY	Pierre Sébastien 95, McNider, bureau 804 Montréal (Québec) Canada H2V 3X5
1000 Yonge Street Toronto (Ontario) Canada M4W 2K2	
Nom de l'assureur	Nom et adresse du représentant principal au Québec
Adresse du siège social	
AETNA-VIE AETNA LIFE INSURANCE COMPANY	Pierre Sébastien 95, McNider, bureau 804

151 Farmington Avenue  
Hartford (Connecticut) U.S.A. 6156

CORPORATION D'ASSURANCES AFFILIATED FM  
AFFILIATED FM INSURANCE COMPANY

Executive Offices  
270 Central Avenue  
Johnston (Rhode Island) U.S.A. 2919

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE ALLIANZ  
D'AMÉRIQUE DU NORD  
ALLIANZ LIFE INSURANCE COMPANY OF  
NORTH AMERICA

5701 Golden Hills Drive  
Minneapolis, (Minnesota) U.S.A. 55416

COMPAGNIE D'ASSURANCE ALLIANZ RISQUES  
MONDIAUX É.-U.  
ALLIANZ GLOBAL RISKS US INSURANCE COMPANY

2350 Empire Avenue  
Burbank (California) U.S.A. 91504

ALLSTATE, COMPAGNIE D'ASSURANCE  
ALLSTATE INSURANCE COMPANY

2775 Sanders Road  
Northbrook (Illinois) U.S.A. 60062

ALLSTATE DU CANADA, COMPAGNIE D'ASSURANCE  
ALLSTATE INSURANCE COMPANY OF CANADA

27 Allstate Parkway  
Suite 100  
Markham (Ontario) Canada L3R 5P8

L'ALPHA, COMPAGNIE D'ASSURANCES INC.

430, rue Saint-Georges  
Bureau 119  
Drummondville (Québec) Canada J2C 4H4

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

L'AMÉRICAINNE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
ET REVENU  
AMERICAN INCOME LIFE INSURANCE COMPANY

1200 Wooded Acres Drive  
Waco (Texas) U.S.A. 76710

Montréal (Québec) Canada H2V 3X5

Benoît Charbonneau  
600, rue De La Gauchetière Ouest  
14e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 4L8

Lisa Barabé  
2525, boulevard Laurier  
Tour des Laurentides, 10e étage  
Québec (Québec) Canada G1V 2L2

Daniel Picotte  
Tour de la Bourse - Bureau 3700  
800, place Victoria - C.P. 242  
Montréal (Québec) Canada H4Z 1E9

Paul M. Demers  
1501, avenue McGill College  
Tour McGill College - Bureau 2900  
Montréal (Québec) Canada H3A 3M8

Paul M. Demers  
1501, avenue McGill College  
Tour McGill College - Bureau 2900  
Montréal (Québec) Canada H3A 3M8

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Jean Saint-Onge  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

AMERICAN BANKERS COMPAGNIE D'ASSURANCE  
GÉNÉRALE DE LA FLORIDE  
AMERICAN BANKERS INSURANCE COMPANY OF  
FLORIDA

11222 Quail Roost Drive  
Miami (Florida) U.S.A. 33157

AMERICAN BANKERS COMPAGNIE D'ASSURANCE  
VIE DE LA FLORIDE  
AMERICAN BANKERS LIFE ASSURANCE COMPANY  
OF FLORIDA

11222 Quail Roost Drive  
Miami (Florida) U.S.A. 33157

COMPAGNIE D'ASSURANCE AMERICAN ROAD  
THE AMERICAN ROAD INSURANCE COMPANY

One American Road  
Dearborn (Michigan) U.S.A. 48126

AMERICAN, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE ET  
D'ASSURANCE-MALADIE  
AMERICAN HEALTH AND LIFE INSURANCE COMPANY

3001 Meacham Boulevard  
Suite 200  
Fort Worth (Texas) U.S.A. 76137

L'ANCIENNE RÉPUBLIQUE, COMPAGNIE  
D'ASSURANCE DU CANADA  
OLD REPUBLIC INSURANCE COMPANY OF CANADA

100 King Street West  
P.O. Box 557  
Hamilton (Ontario) Canada L8N 3K9

PROMUTUEL APPALACHES - ST-FRANÇOIS,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

525, route de l'Église  
St-Pierre-Baptiste (Québec) Canada G0P 1K0

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

LE CONSEIL SUPRÊME DE L'ARCANE ROYAL  
SUPREME COUNCIL OF THE ROYAL ARCANUM

61 Batterymarch Street  
Boston (Massachusetts) U.S.A. 2110

COMPAGNIE D'ASSURANCE ARCH  
ARCH INSURANCE COMPANY

300 Plaza Three

Daniel Alain Dagenais  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Daniel Alain Dagenais  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Christine Anagnostou  
800, Place Victoria  
Bureau 3700, P.O. Box 242  
Montréal (Québec) Canada H4Z 1E9

David Eramian  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

André Legrand  
1, Place Ville Marie  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 1R1

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Gilles Bédard  
14, rue Demuy  
Boucherville (Québec) Canada J4B 4T8

Michael Patry  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H3B 5H4

3rd Floor  
 Jersey City (New Jersey) U.S.A. 7311  
 COMPAGNIE D'ASSURANCE ASPEN UK  
 ASPEN INSURANCE UK LIMITED

30 Fenchurch Street  
 London England EC3M 3BD

ASSOMPTION COMPAGNIE MUTUELLE  
 D'ASSURANCE-VIE  
 ASSUMPTION MUTUAL LIFE INSURANCE COMPANY

770 Main Street  
 P.O. Box 160  
 Moncton (Nouveau-Brunswick) Canada E1C 8L1

SOCIÉTÉ D'ASSURANCE VIE MD  
 MD LIFE INSURANCE COMPANY

1870 Alta Vista Drive  
 Ottawa (Ontario) Canada K1G 6R7

COMPAGNIE D'ASSURANCES FCT LTÉE  
 FCT INSURANCE COMPANY LTD.

2235 Sheridan Garden Drive  
 Oakville (Ontario) Canada L6J 7Y5

ASSURANCES NLF  
 NATIONAL LIABILITY & FIRE INSURANCE  
 COMPANY

100 First Stamford Place  
 Stamford (Connecticut) U.S.A. 6902

ASSURANT VIE DU CANADA  
 ASSURANT LIFE OF CANADA

5160 Yonge Street  
 Suite 500  
 Toronto (Ontario) Canada M2N 7C7

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

ATRADIUS ASSURANCE CRÉDIT N.V.  
 ATRADIUS CREDIT INSURANCE N.V.

David Ricardo Straat 1  
 Amsterdam Netherlands 1066 JS

AVIVA, COMPAGNIE D'ASSURANCE DU CANADA  
 AVIVA INSURANCE COMPANY OF CANADA

2206 Eglinton Avenue East  
 Scarborough (Ontario) Canada M1L 4S8

Normand Royal  
 1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
 31<sup>e</sup> étage  
 Montréal (Québec) Canada H3B 3S6

René Vallerand  
 625, avenue du Président-Kennedy  
 Bureau 1111  
 Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

Robert Charbonneau  
 1000, rue De La Gauchetière Ouest  
 Bureau 900  
 Montréal (Québec) Canada H3B 5H4

Laurent Nadeau  
 333, boulevard Décarie  
 Bureau 200  
 Saint-Laurent (Québec) Canada H4N 3M9

René Vallerand  
 625, avenue du Président-Kennedy  
 Bureau 1111  
 Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

Daniel Alain Dagenais  
 1, Place Ville Marie  
 Bureau 4000  
 Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

François Duprat  
 800, place Victoria  
 Bureau 4600  
 Montréal (Québec) Canada H4Z 1H6

Patricia St-Jean  
 630, boulevard René-Lévesque Ouest  
 Bureau 900  
 Montréal (Québec) Canada H3B 1S6

ASSURANCE INTERNATIONAL AVIVA LTÉE  
AVIVA INTERNATIONAL INSURANCE LIMITED

St Helen's  
1 Undershaft  
London England

AXA ASSURANCES INC.  
AXA INSURANCE INC.

2020, rue University  
Bureau 700  
Montréal (Québec) Canada H3A 2A5

AXA ASSURANCES AGRICOLES INC.  
AXA FARM INSURANCE INC.

2020, rue University  
Bureau 700  
Montréal (Québec) Canada H3A 2A5

AXA ASSURANCES (CANADA)  
AXA INSURANCE (CANADA)

5700 Yonge Street  
Suite 1400  
North York (Ontario) Canada M2M 4K2

AXA EQUITABLE ASSURANCE-VIE  
AXA EQUITABLE LIFE INSURANCE COMPANY

1290 Avenue of the Americas  
11th Floor - B  
New York (New York) U.S.A. 10104

AXA ASSURANCES GÉNÉRALES  
AXA GENERAL INSURANCE

5700 Yonge Street, Suite 1400  
North York (Ontario) Canada M2M 4K2

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

AXA PACIFIQUE COMPAGNIE D'ASSURANCE  
AXA PACIFIC INSURANCE COMPANY

999 West Hastings Street  
Vancouver (Colombie-Britannique) Canada V6C 2W2

AXIS COMPAGNIE DE RÉASSURANCE  
(SUCCURSALE CANADIENNE)  
AXIS REINSURANCE COMPANY  
(CANADIAN BRANCH)

430 Park Avenue  
Floor 4

Robert Charbonneau  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H3B 5H4

Sylvain Héту  
2020, rue University  
Bureau 600  
Montréal (Québec) Canada H3A 2A5

Jean Saint-Onge  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Sylvain Héту  
2020, rue University  
Bureau 600  
Montréal (Québec) Canada H3A 2A5

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Sylvain Héту  
2020, rue University  
Bureau 600  
Montréal (Québec) Canada H3A 2A5

Robert Emblem  
630, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 1700  
Montréal (Québec) Canada H3B 1S6

New York (New York) U.S.A. 10022

PROMUTUEL BAGOT, SOCIÉTÉ MUTUELLE  
D'ASSURANCE GÉNÉRALE

1840, rang Saint-Édouard  
Saint-Liboire (Québec) Canada J0H 1R0

ASSURANCE-VIE BANQUE NATIONALE,  
COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
NATIONAL BANK LIFE INSURANCE COMPANY

600, De La Gauchetière Ouest  
4e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 4L2

BARREAU DU QUÉBEC

445, boulevard Saint-Laurent  
Bureau 300  
Montréal (Québec) Canada H2Y 3T8

PROMUTUEL BEAUCE-ETCHEMINS,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

650, boulevard Renault  
Beauceville (Québec) Canada G5X 3P2

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE BELAIR INC.  
BELAIR INSURANCE COMPANY INC.

7101, rue Jean-Talon Est  
Bureau 300  
Anjou (Québec) Canada H1M 3T6

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

PROMUTUEL BELLECHASSE-LÉVIS,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

340, rue Principale  
Saint-Gervais (Québec) Canada G0R 3C0

COMPAGNIE D'ASSURANCE BERKLEY  
BERKLEY INSURANCE COMPANY

475 Steamboat Road  
Greenwich (Connecticut) U.S.A. 6830

BMO COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
BMO LIFE INSURANCE COMPANY

100 King Street West  
52nd Floor  
Toronto (Ontario) Canada N5X 1H3

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Jean Martel  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

BMO SOCIÉTÉ D'ASSURANCE-VIE  
BMO LIFE ASSURANCE COMPANY

60 Yonge Street  
Toronto (Ontario) Canada M5E 1H5

PROMUTUEL BOIS-FRANCS, SOCIÉTÉ  
MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

1400, rue Notre-Dame Est  
Victoriaville (Québec) Canada G6P 0B4

BOUCLIER VERT DU CANADA  
GREEN SHIELD CANADA

8677 Anchor Drive  
P.O. Box 1606  
Windsor (Ontario) Canada N9A 6W1

LA COMPAGNIE BRITANIQUE D'ASSURANCE  
AÉRIENNE LIMITÉE  
THE BRITISH AVIATION INSURANCE  
COMPANY LIMITED

10 St. Mary Axe  
London England EC3A 8EQ

CAISSE CENTRALE DE RÉASSURANCE

31, rue de Courcelles  
Paris France 75008

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE DU  
CANADA SUR LA VIE  
THE CANADA LIFE ASSURANCE COMPANY

330 University Avenue  
Toronto (Ontario) Canada M5G 1R8

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE CANADA-VIE  
DU CANADA  
THE CANADA LIFE INSURANCE COMPANY  
OF CANADA

330 University Avenue  
Toronto (Ontario) Canada M5G 1R8

CANASSURANCE COMPAGNIE D'ASSURANCE  
CANASSURANCE INSURANCE COMPANY

550, rue Sherbrooke Ouest  
Montréal (Québec) Canada H3A 3S3

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

Daniel Alain Dagenais  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Sylvia Reiter  
630, boulevard René-Levesque Ouest  
Bureau 1900  
Montréal (Québec) Canada H3B 4V5

Sylvia Reiter  
630, boulevard René-Levesque Ouest  
Bureau 1900  
Montréal (Québec) Canada H3B 4V5



LA CAPITALE ASSURANCES GÉNÉRALES INC.  
LA CAPITALE GENERAL INSURANCE INC.

625, rue St-Amable  
Québec (Québec) Canada G1R 2G5

LA CAPITALE ASSUREUR DE L'ADMINISTRATION  
PUBLIQUE INC.  
LA CAPITALE CIVIL SERVICE INSURER INC.

625, rue Saint-Amable  
Québec (Québec) Canada G1R 2G5

LA CAPITALE ASSURANCES ET GESTION  
DU PATRIMOINE INC.  
LA CAPITALE INSURANCE AND FINANCIAL  
SERVICES INC.

625, rue Saint-Amable  
Québec (Québec) Canada G1R 2G5

CHAMBRE DES NOTAIRES DU QUÉBEC

1200, avenue McGill College  
Bureau 1500  
Montréal (Québec) Canada H3B 4G7

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

COMPAGNIE D'ASSURANCE CHARTIS DU CANADA  
CHARTIS INSURANCE COMPANY OF CANADA

145 Wellington Street West  
14th Floor  
Toronto (Ontario) Canada M5J 1H8

CHEVALIERS DE COLOMB  
KNIGHTS OF COLOMBUS

One Columbus Plaza  
New Haven (Connecticut) U.S.A. 6510

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE DES  
TITRES DE CHICAGO  
CHICAGO TITLE INSURANCE COMPANY

601 Riverside Avenue  
Jacksonville (Florida) U.S.A. 32204

CHUBB DU CANADA COMPAGNIE D'ASSURANCE  
CHUBB INSURANCE COMPANY OF CANADA

1 Adelaide Street East  
16th Floor  
Toronto (Ontario) Canada M5C 2V9

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Martin-Éric Côté  
2000, avenue McGill College  
Bureau 1200  
Montréal (Québec) Canada H3A 3H3

Yves Duceppe  
1595, rue St-Hubert  
Bureau 400  
Montréal (Québec) Canada H2L 3Z2

Jean Saint-Onge  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Jean Bertrand  
1250, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 2700  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W8

COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE CIBC LIMITÉE  
CIBC LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

3 Robert Speck Parkway  
Suite 900  
Mississauga (Ontario) Canada L4Z 2G5

CIGNA DU CANADA COMPAGNIE D'ASSURANCE  
SUR LA VIE  
CIGNA LIFE INSURANCE COMPANY OF CANADA

55 Town Centre Court  
Scarborough (Ontario) Canada M1P 4X4

PROMUTUEL COATICOOK-SHERBROOKE,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

102, rue Child  
Coaticook (Québec) Canada J1A 2B3

COMPAGNIE FRANÇAISE D'ASSURANCE  
POUR LE COMMERCE EXTÉRIEUR (COFACE)

12 Cours Michelet  
La Défense 10  
Paris France 92065

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

COLISEE RE  
COLISEE RE

40, rue du Colisée  
Paris France 75008

COMPAGNIE D'ASSURANCE COMBINED  
D'AMÉRIQUE  
COMBINED INSURANCE COMPANY  
OF AMERICA

111 E. Wacker  
Chicago (Illinois) U.S.A. 60601

COMPAGNIE D'ASSURANCES COMMONWEALTH  
COMMONWEALTH INSURANCE COMPANY

595 Burrard Street - Suite 1500  
Bentall Tower III - Box 49115  
Vancouver (Colombie-Britannique) Canada V7X 1G4

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE  
CONNECTICUT GÉNÉRAL  
CONNECTICUT GENERAL LIFE INSURANCE  
COMPANY

900 Cottage Grove Road

Nicole Riendeau  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 1020  
Montréal (Québec) Canada H3B 2J2

Jean Saint-Onge  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Sylvie Bourdeau  
Tour de la Bourse - C.P. 242  
800, place Victoria - Bureau 3400  
Montréal (Québec) Canada H4Z 1E9

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Carol Desbiens  
1800, avenue McGill College  
Bureau 2000  
Montréal (Québec) Canada H3A 3J6

Michel Rivest  
1570, rue Ampère  
Bureau 200  
Boucherville (Québec) Canada J4B 7L4

J. Vincent O'Donnell  
1, Place Ville Marie  
40e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Jean Saint-Onge  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Bloomfield (Connecticut) U.S.A. 6002

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE CONTINENTAL  
CASUALTY  
CONTINENTAL CASUALTY COMPANY

C.N.A. Plaza  
333 South Wabash avenue  
Chicago (Illinois) U.S.A. 60604

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE GÉNÉRALE  
CO-OPERATORS  
CO-OPERATORS GENERAL INSURANCE COMPANY

130 Macdonnell Street  
Priory Square  
Guelph (Ontario) Canada N1H 6P8

CO-OPERATORS COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
CO-OPERATORS LIFE INSURANCE COMPANY

1920 College Avenue  
Regina (Saskatchewan) Canada S4P 1C4

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE COREPOINTE  
COREPOINTE INSURANCE COMPANY

27777 Inkster Road  
Farmington Hills (Michigan) U.S.A. 48334

COMPAGNIE D'ASSURANCE COSECO  
COSECO INSURANCE COMPANY

130 Macdonell Street  
Priory Square  
Guelph (Ontario) Canada N1H 6P8

UNION FRATERNELLE CROATE  
CROATIAN FRATERNAL UNION OF AMERICA

100 Delaney Drive  
Pittsburgh (Pennsylvania) U.S.A. 15235

COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE CROIX  
BLEUE DU CANADA  
BLUE CROSS LIFE INSURANCE COMPANY  
OF CANADA

644 Main Street  
P.O. Box 220  
Moncton (Nouveau-Brunswick) Canada E1C 8L3

CROWN, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
CROWN LIFE INSURANCE COMPANY

Dean Grigoruk  
800, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 2340  
Montréal (Québec) Canada H3B 1X9

Martin-Éric Tremblay  
2000, avenue McGill College  
Bureau 800  
Montréal (Québec) Canada H3A 3H3

Martin-Éric Tremblay  
2000, avenue McGill College  
Bureau 800  
Montréal (Québec) Canada H3A 3H3

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Jean-François Lépine  
1550, rue Metcalfe  
Bureau 900  
Montréal (Québec) H3A 1X6

Martin-Éric Tremblay  
2000, avenue McGill College  
Bureau 800  
Montréal (Québec) Canada H3A 3H3

Robert Panenic  
12218, rue James-Morrice  
Montréal (Québec) Canada H3M 2H1

André Vincent  
Québec Blue Cross  
550, rue Sherbrooke Ouest  
Montréal (Québec) Canada H3A 1B9

Sylvia Reiter  
630, boulevard René-Levesque Ouest

1901 Scarth Street  
Regina (Saskatchewan) Canada S4P 4L4

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE GÉNÉRALE CUMIS  
CUMIS GENERAL INSURANCE COMPANY

151 North Service Road  
P.O. Box 5065  
Burlington (Ontario) Canada L7R 4C2

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE CUMIS  
CUMIS LIFE INSURANCE COMPANY

151 North Service Road  
P.O. Box 5065  
Burlington (Ontario) Canada L7R 4C2

LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE CUNA MUTUELLE  
CUNA MUTUAL INSURANCE SOCIETY

5910 Mineral Point Road  
P.O. Box 391  
Madison (Wisconsin) U.S.A. 53701

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

DESJARDINS ASSURANCES GÉNÉRALES INC.  
DESJARDINS GENERAL INSURANCE INC.

6300, boulevard de la Rive-Sud  
Lévis (Québec) Canada G6V 6P9

DESJARDINS SÉCURITÉ FINANCIÈRE, COMPAGNIE D'ASSURANCE VIE  
DESJARDINS FINANCIAL SECURITY LIFE ASSURANCE COMPANY

200, rue des Commandeurs  
Lévis (Québec) Canada G6V 6R2

PROMUTUEL DEUX-MONTAGNES,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

200, rue Dubois  
Saint-Eustache (Québec) Canada J7P 4W9

COMPAGNIE D'ASSURANCE GÉNÉRALE  
DOMINION DU CANADA  
THE DOMINION OF CANADA GENERAL  
INSURANCE COMPANY

165 University Avenue  
Toronto (Ontario) Canada M5H 3B9

PROMUTUEL DRUMMOND,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

Bureau 1900  
Montréal (Québec) Canada H3B 4V5

Antonella Penta  
1250, boulevard René Lévesque Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 4Y1

Antonella Penta  
1250, boulevard René Lévesque Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 4Y1

Antonella Penta  
1250, boulevard René Lévesque Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 4Y1

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Michel McMillan  
625, Président Kennedy Avenue  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

1500, boulevard Lemire  
Drummondville (Québec) Canada J2C 5A4

SOCIÉTÉ DES ASSURANCES ECCLÉSIASTIQUES  
ECCLESIASTICAL INSURANCE OFFICE  
PUBLIC LIMITED COMPANY

Beaufort House  
Brunswick Road  
Gloucester England GL1 1JZ

ÉCHELON, COMPAGNIE D'ASSURANCES GÉNÉRALE  
ECHELON GENERAL INSURANCE COMPANY

2680 Matheson Boulevard East  
Suite 300  
Mississauga (Ontario) Canada L4W 0A5

ECONOMICAL, COMPAGNIE MUTUELLE  
D'ASSURANCE  
ECONOMICAL MUTUAL INSURANCE COMPANY

111 Westmount Road South  
P.O. Box 2000  
Waterloo (Ontario) Canada N2J 4S4

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

COMPAGNIE D'ASSURANCE ELECTRIC  
ELECTRIC INSURANCE COMPANY

75 Sam Fonzo Drive  
Beverly (Massachusetts) U.S.A. 1915

SERVICES D'ASSURANCE ASSOCIÉS  
ÉLECTRICITÉ ET GAZ  
ASSOCIATED ELECTRIC & GAS INSURANCE  
SERVICES LIMITED

1 Meadowlands Plaza  
East Rutheford (New Jersey) U.S.A. 7073

LA COMPAGNIE D'ASSURANCES ELITE  
ELITE INSURANCE COMPANY

2206 Eglinton Avenue East  
Scarborough (Ontario) Canada M1L 4S8

L'EMPIRE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
THE EMPIRE LIFE INSURANCE COMPANY

259 King Street East  
Kingston (Ontario) Canada K7L 3A8

COMPAGNIE D'ASSURANCES DES  
EMPLOYEURS DE WAUSAU

Michael Goodhue  
1080, Côte du Beaver Hall  
Bureau 2100  
Montréal (Québec) Canada H2Z 1S8

Yvon Tremblay  
500, boulevard St-Martin Ouest  
Bureau 300  
Laval (Québec) Canada H7M 3Y2

Louis Durocher  
5, Place Ville Marie  
Bureau 1400  
Montréal (Québec) Canada H3B 0A8

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Normand Royal  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
31e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 3S6

Normand Royal  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
31e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 3S6

Patricia St-Jean  
630, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H3B 1S6

Bernard Amyot  
1250, boulevard René Lévesque Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 4Y1

Morris Szwimer  
5, Place Ville Marie

## EMPLOYERS INSURANCE COMPANY OF WAUSAU

2000 Westwood Drive  
Wausau (Wisconsin) U.S.A. 54401

Bureau 1203  
Montréal (Québec) Canada H3B 2G2

ENDURANCE, SOCIÉTÉ DE RÉASSURANCE  
D'AMÉRIQUE  
ENDURANCE REINSURANCE CORPORATION  
OF AMERICA

333 Westchester Avenue  
White Plains (New York) U.S.A. 10604

Kathy McGowan  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2100  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W5

L'ÉQUITABLE, COMPAGNIE D'ASSURANCES GÉNÉRALES  
THE EQUITABLE GENERAL INSURANCE COMPANY

2475, boulevard Laurier  
Québec (Québec) Canada G1T 1C4

**Nom de l'assureur****Adresse du siège social**

L'ÉQUITABLE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
DU CANADA  
THE EQUITABLE LIFE INSURANCE COMPANY  
OF CANADA

One Westmount Road North  
P.O. Box 1603, Station Waterloo  
Waterloo (Ontario) Canada N2J 4C7

EULER ASSURANCE CRÉDIT A.C.I.  
EULER HERMES AMERICAN CREDIT  
INDEMNITY COMPANY

800 Red Brook Boulevard  
Owing Mills (Maryland) U.S.A. 21117

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE EVEREST  
DU CANADA  
EVEREST INSURANCE COMPANY OF CANADA

130 King Street West  
Suite 2520 - C.P. 431  
Toronto (Ontario) Canada M5X 1E3

L'EXCELLENCE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
THE EXCELLENCE LIFE INSURANCE COMPANY

5055, boulevard Métropolitain Est  
Bureau 202  
Montréal (Québec) Canada H1R 1Z7

L'ASSURANCE MUTUELLE DES FABRIQUES DE MONTRÉAL

1071, rue de la Cathédrale  
Montréal (Québec) Canada H3B 2V4

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Martine Guimond  
1 Place Ville-Marie  
Bureau 3700  
Montréal (Québec) Canada H3B 3P4

Yves Gervais  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 1702  
Montréal (Québec) Canada H3B 3Z7

Nicole Chouinard  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
31e étage  
Montréal (Québec) Canada H3H 3S6

## L'ASSURANCE MUTUELLE DES FABRIQUES DE QUÉBEC

1073, boul. René-Lévesque Ouest  
Québec (Québec) Canada G1S 4R5

COMPAGNIE D'ASSURANCES FÉDÉRALE  
FEDERAL INSURANCE COMPANY

15 Mountain View Road  
Warren (New Jersey) U.S.A. 7061

LA FEDERATED, COMPAGNIE  
D'ASSURANCE DU CANADA  
FEDERATED INSURANCE COMPANY OF CANADA

717 Portage Avenue  
P.O. Box 5800  
Winnipeg (Manitoba) Canada R3C 3C9

**Nom de l'assureur****Adresse du siège social**LA FÉDÉRATION COMPAGNIE D'ASSURANCES DU CANADA  
FEDERATION INSURANCE COMPANY OF CANADA

5, Place Ville Marie  
Bureau 1400  
Montréal (Québec) Canada H3B 0A8

L'ASSOCIATION BÉNÉVOLE DES FILS  
DE L'ÉCOSSE  
SONS OF SCOTLAND BENEVOLENT  
ASSOCIATION

40 Eglinton Avenue East  
Suite 202  
Toronto (Ontario) Canada M4P 3A2

L'ASSURANCE FINANCIÈRE CT  
CT FINANCIAL ASSURANCE COMPANY

120 Adelaide Street West  
2nd Floor  
Toronto (Ontario) Canada M5H 1T1

FINANCIÈRE FAITHLIFE  
FAITHLIFE FINANCIAL

470 Weber Street North  
Waterloo (Ontario) Canada N2J 4G4

COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE FIRST  
ALLMERICA FINANCIAL  
FIRST ALLMERICA FINANCIAL LIFE  
INSURANCE COMPANY

Jean Bertrand  
1250, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 2700  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W8

Christian Laflamme  
3100, boulevard Le Carrefour  
Bureau 660  
Laval (Québec) Canada H7T 2K7

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Brian McQueenie  
910, avenue Dawson  
Bureau 103  
Dorval (Québec) Canada H9S 5N2

Pamela Larrea  
500, rue St-Jacques  
14e étage  
Montréal (Québec) Canada H3C 3B7

Martine Guimond  
1 Place Ville-Marie  
Bureau 3700  
Montréal (Québec) Canada H3B 3P4

Nicole Chouinard  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
31e étage  
Montréal (Québec) Canada H3H 3S6

132 Turnpike Road  
Suite 210  
Southborough (Massachusetts) U.S.A. 1772

LA CORPORATION D'ASSURANCE FIRST CANADIAN  
FIRST CANADIAN INSURANCE CORPORATION

10727 82th Avenue  
Edmonton (Alberta) Canada T6E 2B1

FM GLOBAL  
FACTORY MUTUAL INSURANCE COMPANY

270 Central Avenue  
Johnston (Rhode Island) U.S.A. 2919

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

L'ORDRE INDÉPENDANT DES FORESTIERS  
THE INDEPENDENT ORDER OF FORESTERS

789 Don Mills Road  
Toronto (Ontario) Canada M3C 1T9

LA SOCIETE COOPÉRATIVE DE FRAIS FUNÉRAIRES INC.

160, boulevard Graham  
Ville Mont-Royal (Québec) Canada H3P 3H9

GAN ASSURANCES VIE COMPAGNIE FRANÇAISE  
D'ASSURANCES VIE MIXTE

8 - 10 rue d'Astorg  
Paris France 75383

LA GARANTIE, COMPAGNIE D'ASSURANCE  
DE L'AMÉRIQUE DU NORD  
THE GUARANTEE COMPANY OF NORTH AMERICA

4950 Yonge Street  
Suite 1400  
Toronto (Ontario) Canada M2N 6K1

PROMUTUEL GASPÉSIE - LES ILES,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

6, rue Saint-Jacques Nord  
Causapscal (Québec) Canada G0J 1J0

GCAN COMPAGNIE D'ASSURANCES  
GCAN INSURANCE COMPANY

181 University Avenue  
Suite 1000  
Toronto (Ontario) Canada M5H 3M7

Brahm Gelfand  
1250, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 1400  
Montréal (Québec) Canada H3B 5E9

Benoît Charbonneau  
600, rue De La Gauchetière Ouest  
14e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 4L8

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Jean Saint-Onge  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Eric Lee Clark  
1010, rue Sherbrooke  
Bureau 700  
Montréal (Québec) Canada H3B 2V6

John Emory  
1010, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 1560  
Montréal (Québec) Canada H3B 2R4

Robert Gélinas  
1001, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 1400  
Montréal (Québec) Canada H3A 3C8



LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE GENERAL  
AMERICAN  
GENERAL AMERICAN LIFE INSURANCE COMPANY

13045 Tesson Ferry Road  
Saint-Louis (Missouri) U.S.A. 63128

LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE GENERAL  
RE LIFE CORPORATION  
GENERAL RE LIFE CORPORATION

120 Long Ridge Road  
Stamford (Connecticut) U.S.A. 6902

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

COMPAGNIE D'ASSURANCE D'HYPOTHÈQUES  
GENWORTH FINANCIAL CANADA  
GENWORTH FINANCIAL MORTGAGE  
INSURANCE COMPANY CANADA

2060 Winston Park Drive  
Suite 300  
Oakville (Ontario) Canada L6H 5R7

COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE GERBER  
GERBER LIFE INSURANCE COMPANY

1311 Mamaroneck Avenue  
White Plains (New York) U.S.A. 10605

LA GLOBALE COMPAGNIE RÉASSURANCES  
GLOBAL REINSURANCE COMPANY

480 University Avenue  
Suite 1400  
Toronto (Ontario) Canada M5G 1V2

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE ET  
DE GARANTIE GRAIN  
GRAIN INSURANCE AND GUARANTEE COMPANY

1240 One Lombard Place  
Winnipeg (Manitoba) Canada R3B 0V9

FONDATION D'ENTRAIDE DE LA GRANDE  
LODGE D'ORANGE L'AMÉRIQUE BRITANNIQUE  
THE GRAND ORANGE LODGE OF BRITISH AMERICA

94 Sheppard Avenue West  
Willowdale (Ontario) Canada M2N 1M5

COMPAGNIE D'ASSURANCE GREAT AMERICAN  
GREAT AMERICAN INSURANCE COMPANY

301 East 4th Street

André St-Amour  
1255, rue Peel  
Bureau 1000  
Montréal (Québec) Canada H3B 2T9

Gayle Noble  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
40e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 3V2

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Sidney Horn  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
40e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 3V2

Morris Szwimer  
5, Place Ville Marie  
Bureau 1203  
Montréal (Québec) Canada H3B 2G2

Richard Epstein  
1100, boulevard René-Lévesque Ouest  
25e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 5C9

Eric Lee Clark  
1010, rue Sherbrooke  
Bureau 700  
Montréal (Québec) Canada H3B 2V6

Rufus Jamieson  
271, rue des Fondateurs  
Kinnear's Mills (Québec) Canada G0N 1K0

Pierre Sébastien  
95, McNider, bureau 804  
Montréal (Québec) Canada H2V 3X5

Cincinnati (Ohio) U.S.A. 45202

COMPAGNIE D'ASSURANCE GREAT  
AMERICAN DE NEW YORK  
GREAT AMERICAN INSURANCE COMPANY  
OF NEW YORK

580 Walnut Street  
Cincinnati (Ohio) U.S.A. 45202

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

LA GREAT-WEST COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
THE GREAT WEST LIFE ASSURANCE COMPANY

100 Osborne Street North  
Winnipeg (Manitoba) Canada R3C 3A5

GROUPAMA TRANSPORT

25, Quai Lamandé  
Le Havre France 76600

LE GROUPE ESTRIE-RICHELIEU, COMPAGNIE D'ASSURANCE

770, rue Principale  
Granby (Québec) Canada J2G 2Y7

GROUPE LEDOR INC., MUTUELLE D'ASSURANCE

2795, boulevard Laurier  
Bureau 150  
Québec (Québec) Canada G1V 4M7

COMPAGNIE D'ASSURANCE HABITATION  
ET AUTO TD  
TD HOME AND AUTO INSURANCE COMPANY

2161 Yonge Street  
4th Floor  
Toronto (Ontario) Canada M4S 3A6

COMPAGNIE D'ASSURANCE INTERNATIONALE  
DE HANNOVER  
INTERNATIONAL INSURANCE COMPANY  
OF HANNOVER LIMITED

1 Arlington Square  
Bracknell  
Berkshire United Kingdom RG12 1WA

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE INCENDIE HARTFORD  
HARTFORD FIRE INSURANCE COMPANY

One Hartford Plaza  
Hartford (Connecticut) U.S.A. 6155

Pierre Sébastien  
95, McNider, bureau 804  
Montréal (Québec) Canada H2V 3X5

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Sylvia Reiter  
630, boulevard René-Levesque Ouest  
Bureau 1900  
Montréal (Québec) Canada H3B 4V5

Norbert Plancher  
420, rue Notre-Dame Ouest  
Suite 501  
Montréal (Québec) Canada H2Y 1V3

François Faucher  
50, place Crémazie  
12e étage  
Montréal (Québec) Canada H2P 1B6

David Eramian  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Francis Gervais  
2540, boulevard Daniel Johnson  
Bureau 400  
Laval (Québec) Canada H7T 2S3

HARTFORD, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
HARTFORD LIFE INSURANCE COMPANY

Hartford Plaza  
Hartford (Connecticut) U.S.A. 6115

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

PROMUTUEL HAUT ST-LAURENT,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

101, boulevard St-Jean-Baptiste  
Châteauguay (Québec) Canada J6J 3H9

ASSOCIATION D'HOSPITALISATION CANASSURANCE  
CANASSURANCE HOSPITAL SERVICE ASSOCIATION

550, rue Sherbrooke Ouest  
Montréal (Québec) Canada H3A 3S3

COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE HOUSEHOLD  
HOUSEHOLD LIFE INSURANCE COMPANY

545 Washington Boulevard  
11th Floor  
Jersey City (New Jersey) U.S.A. 7310

SOCIÉTÉ D'ASSURANCE HYPOTHÉCAIRE  
CANADA GUARANTY  
CANADA GUARANTY MORTGAGE  
INSURANCE COMPANY

1 Toronto Street  
Suite 400  
Toronto (Ontario) Canada M5C 2V6

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE D'HYPOTHÈQUES  
DU CANADA  
THE MORTGAGE INSURANCE COMPANY OF CANADA

100 Yonge Street  
Suite 400  
Toronto (Ontario) Canada M5H 1H1

L'INDUSTRIELLE ALLIANCE PACIFIQUE,  
COMPAGNIE D'ASSURANCES GÉNÉRALES  
INDUSTRIAL ALLIANCE PACIFIC GENERAL  
INSURANCE CORPORATION

2165 Broadway Street West  
Vancouver (Colombie-Britannique) Canada V6K 4N5

INDUSTRIELLE ALLIANCE PACIFIQUE,  
ASSURANCES ET SERVICES FINANCIERS INC.  
INDUSTRIAL ALLIANCE PACIFIC INSURANCE

Pierre Sébastien  
95, McNider, bureau 804  
Montréal (Québec) Canada H2V 3X5

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Réjean Morneau  
2906, chemin Chambly  
Longueuil (Québec) Canada J4L 1N1

Lisa Saltzman  
651, rue Notre-Dame Ouest  
3e étage  
Montréal (Québec) Canada H3C 1J1

Emmanuelle Poupart  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 0A2

Douglas Carrothers  
1080, Grande Allée Ouest  
C.P. 1907, succursale Terminus  
Québec (Québec) Canada G1K 7M3

Douglas Carrothers  
1080, Grande Allée Ouest  
C.P. 1907, succursale Terminus

AND FINANCIAL SERVICES INC.

Québec (Québec) Canada G1K 7M3

2165 Broadway Street West  
Vancouver (Colombie-Britannique) Canada V6K 4N5

**Nom de l'assureur**

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

**Adresse du siège social**

INDUSTRIELLE ALLIANCE, ASSURANCE ET SERVICES FINANCIERS INC.  
INDUSTRIAL ALLIANCE INSURANCE AND FINANCIAL SERVICES INC.

1080, Grande Allée Ouest  
Case postale 1907, succursale Terminus  
Québec (Québec) Canada G1K 7M3

INDUSTRIELLE ALLIANCE, ASSURANCE AUTO ET HABITATION INC.  
INDUSTRIAL ALLIANCE AUTO AND HOME INSURANCE INC.

925, Grande Allée Ouest  
Bureau 230  
Québec (Québec) Canada G1S 1C1

INNOVASSUR, ASSURANCES GÉNÉRALES INC.

2020, rue University  
Bureau 600  
Montréal (Québec) Canada H3A 2A5

LA COMPAGNIE D'INSPECTION ET  
D'ASSURANCE CHAUDIÈRE ET MACHINERIE  
THE BOILER INSPECTION AND INSURANCE  
COMPANY OF CANADA

Jean Dubois  
800, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 1735  
Montréal (Québec) Canada H3B 1X9

250 Yonge Street  
Suite 3000  
Toronto (Ontario) Canada M5B 2L7

INTACT COMPAGNIE D'ASSURANCE  
INTACT INSURANCE COMPANY

Chantal Denommée  
1611, Crémazie Est  
10e étage  
Montréal (Québec) Canada H2M 2R9

700 University Avenue  
Suite 1500 A (Legal)  
Toronto (Ontario) Canada M5G 0A1

L'ASSURANCE MUTUELLE DE L'INTER-OUEST

180, boulevard Mont Bleu  
Gatineau (Québec) Canada J8Z 3J5

L'ORDRE DES ITALO-CANADIENS  
THE ORDER OF ITALO-CANADIANS

5613, rue Arthur-Chevrier  
Montréal-Nord (Québec) Canada H1G 1P7

LA COMPAGNIE D'ASSURANCES JEVCO  
JEVCO INSURANCE COMPANY

5250, Décarie  
Bureau 100  
Montréal (Québec) Canada H3X 2H9

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

JEWELERS, COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE  
JEWELERS MUTUAL INSURANCE COMPANY

24 Jewelers Park Drive  
Neenah (Wisconsin) U.S.A. 54956

PROMUTUEL DU LAC AU FJORD,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

11, rue Commerciale  
Hébertville (Québec) Canada G8N 1N3

PROMUTUEL LAC ST-PIERRE - LES FORGES,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

300, route Marie-Victorin  
C.P. 70  
Baie-du-Febvre (Québec) Canada J0G 1A0

PROMUTUEL LANAUDIÈRE,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

249, rue Principale  
Saint-Alexis-de-Montcalm (Québec) Canada J0K 1T0

ASSURANCE LAWPRO  
LAWYERS' PROFESSIONAL INDEMNITY COMPANY

250 rue Youngie  
Bureau 3101  
Toronto (Ontario) Canada M5B 2L7

COMPAGNIE D'ASSURANCES GÉNÉRALES LEGACY  
LEGACY GENERAL INSURANCE COMPANY

80 Tiverton Court  
5th Floor  
Markham (Ontario) Canada L3R 0G4

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE LIBERTÉ MUTUELLE  
LIBERTY MUTUAL INSURANCE COMPANY

175 Berkeley Street  
Boston (Massachusetts) U.S.A. 2116

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
LIBERTÉ DE BOSTON  
LIBERTY LIFE ASSURANCE COMPANY  
OF BOSTON

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Normand Royal  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
31e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 3S6

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

Daniel Picotte  
Tour de la Bourse - Bureau 3700  
800, place Victoria - C.P. 242  
Montréal (Québec) Canada H4Z 1E9

Morris Szwimer  
5, Place Ville Marie  
Bureau 1203  
Montréal (Québec) Canada H3B 2G2

Morris Szwimer  
5, Place Ville Marie  
Bureau 1203  
Montréal (Québec) Canada H3B 2G2

175 Berkeley Street  
Boston (Massachusetts) U.S.A. 2116

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

PROMUTUEL DU LITTORAL,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

267, rue Rochette  
Saint-Pascal (Québec) Canada G0L 3Y0

LES SOUSCRIPTEURS DU LLOYD'S  
LLOYD'S UNDERWRITERS

One Lime Street  
London England EC3M 7HA

COMPAGNIE CANADIENNE D'ASSURANCES  
GÉNÉRALES LOMBARD  
LOMBARD GENERAL INSURANCE  
COMPANY OF CANADA

105 Adelaide Street West  
Toronto (Ontario) Canada M5H 1P9

COMPAGNIE D'ASSURANCE LOMBARD  
LOMBARD INSURANCE COMPANY

105 Adelaide Street West  
Toronto (Ontario) Canada M5H 1P9

LONDON LIFE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
LONDON LIFE INSURANCE COMPANY

255 Dufferin Avenue  
London (Ontario) Canada N6A 4K1

PROMUTUEL LOTBINIÈRE,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

126, rue Olivier  
Laurier-Station (Québec) Canada G0S 1N0

L'ASSUREUR LUMBERMEN'S  
LUMBERMEN'S UNDERWRITING ALLIANCE

1905 N.W. Corporate Blvd.  
Boca Raton (Florida) U.S.A. 33431

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE  
LUMBERMENS MUTUAL CASUALTY  
LUMBERMENS MUTUAL CASUALTY COMPANY

1 Kemper Drive  
Long Grove (Illinois) U.S.A. 60049

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Sean Murphy  
1155, rue Metcalfe  
Bureau 2220  
Montréal (Québec) Canada H3B 2V6

Richard Lapierre  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 400  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W5

Richard Lapierre  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 400  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W5

Sylvia Reiter  
630, boulevard René-Levesque Ouest  
Bureau 1900  
Montréal (Québec) Canada H3B 4V5

Maurice A. Vialette  
455, boulevard Fénelon  
Bureau 300  
Dorval (Québec) Canada H9S 5T8

Charles E. Bertrand  
450, rue Saint-Pierre  
Bureau 200  
Montréal (Québec) Canada H2Y 2M9

**Nom de l'assureur****Adresse du siège social**

L'UNION-VIE, COMPAGNIE MUTUELLE D'ASSURANCE  
THE UNION LIFE, MUTUAL ASSURANCE COMPANY

142, rue Hériot  
Drummondville (Québec) Canada J2C 1J8

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE MANUFACTURERS  
THE MANUFACTURERS LIFE INSURANCE COMPANY

200 Bloor Street East

North Tower, 11th Floor  
Toronto (Ontario) Canada M4W 1E5

MANUVIE CANADA LTÉE  
MANULIFE CANADA LTD.

500 King Street North  
Waterloo (Ontario) Canada N2J 4C6

MARKEL COMPAGNIE D'ASSURANCE DU CANADA  
MARKEL INSURANCE COMPANY OF CANADA

55 University Avenue  
15th Floor  
Toronto (Ontario) Canada M5J 2H7

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE  
MASSACHUSETTS  
MASSACHUSETTS MUTUAL LIFE INSURANCE  
COMPANY

1295 State Street  
Springfield (Massachusetts) U.S.A. 1111

MEDAVIE INC.  
MEDAVIE INC.

644 Main Street  
Moncton (Nouveau-Brunswick) Canada E1C 8L3

LA MÉTROPOLITAINE, COMPAGNIE  
D'ASSURANCE-VIE  
METROPOLITAN LIFE INSURANCE COMPANY

200 Park Avenue  
New York (New York) U.S.A. 10166

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MISSISQUOI  
THE MISSISQUOI INSURANCE COMPANY

5, Place Ville Marie  
Bureau 1400

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Michel Paquet  
2000, rue Mansfield  
Bureau 400  
Montréal (Québec) Canada H3A 3N8

Michel Paquet  
2000, rue Mansfield  
Bureau 400  
Montréal (Québec) Canada H3A 3N8

André Paradis  
9310, boulevard des Sciences  
Anjou (Québec) Canada H1J 3A9

Paul M. Demers  
1501, avenue McGill College  
Tour McGill College - Bureau 2900  
Montréal (Québec) Canada H3A 3M8

André Vincent  
550, rue Sherbrooke Ouest  
Québec Blue Cross  
Montréal (Québec) Canada H3A 1B9

Marzia Frascadore  
1, Place Ville Marie  
37e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 3P4

Montréal (Québec) Canada H3B 0A8

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

COMPAGNIE D'ASSURANCE MITSUI SUMITOMO LTÉE  
MITSUI SUMITOMO INSURANCE COMPANY, LIMITED

27-2 Shinkawa 2-Chome  
Chuo-Ko  
Tokyo Japon 104-8252

PROMUTUEL MONTMAGNY-L'ISLET,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

124, boulevard Taché Ouest  
C.P. 355  
Montmagny (Québec) Canada G5V 3S7

PROMUTUEL MONTS ET RIVES,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

5240, boulevard des Vétérans  
Lac-Mégantic (Québec) Canada G6B 2G5

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MOTORS  
MOTORS INSURANCE CORPORATION

300 Galleria Officentre  
Southfield (Michigan) U.S.A. 48034

LA MUNICH, COMPAGNIE DE RÉASSURANCE  
MUNICH REINSURANCE COMPANY

Koeniginstr. 107  
D-80802  
Munich Allemagne

RÉASSURANCE MUNICH AMÉRIQUE, INC.  
MUNICH REINSURANCE AMERICA, INC.

555 College Road East  
P.O. Box 5241  
Princeton (New Jersey) U.S.A. 8543

LA MUNICH, DU CANADA, COMPAGNIE  
DE RÉASSURANCE  
MUNICH REINSURANCE COMPANY OF CANADA

390 Bay Street  
22th Floor  
Toronto (Ontario) Canada M5H 2Y2

LA MUTUELLE DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC

7100, rue Jean-Talon Est  
Bureau 210

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

Jean Bertrand  
1250, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 2700  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W8

Michel Boisvert  
3333, boulevard Côte-Vertu  
Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H4R 2N1

Richard Letarte  
630, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 2630  
Montréal (Québec) Canada H3B 1S6

Michael Bantey  
Place de la Cathédrale - Bureau 2000  
600, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Montréal (Québec) Canada H3A 3J2

Daniel Muzzin  
630, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 2630  
Montréal (Québec) Canada H3B 1S6



Montréal (Québec) Canada H1M 3S3

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

COMPAGNIE D'ASSURANCES NEW YORK LIFE  
NEW YORK LIFE INSURANCE COMPANY

51 Madison Avenue  
New York (New York) U.S.A. 10010

NIPPONKOA, COMPAGNIE D'ASSURANCE, LIMITÉE  
NIPPONKOA INSURANCE COMPANY, LIMITED

3-7-3 Chome  
Kasumigaseki, Chiyoda-ku  
Tokyo Japon 100-8965

LA NORD-AMÉRICAINNE, PREMIÈRE  
COMPAGNIE D'ASSURANCE  
FIRST NORTH AMERICAN INSURANCE COMPANY

2 Queen Street East  
6th Floor  
Toronto (Ontario) Canada M5C 3G7

LA NORDIQUE COMPAGNIE D'ASSURANCE DU CANADA  
THE NORDIC INSURANCE COMPANY OF CANADA

700 University Avenue  
Suite 1500 - A (Legal)  
Toronto (Ontario) Canada M5G 0A1

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE NORTH AMERICA  
LIFE INSURANCE COMPANY OF NORTH AMERICA

1601 Chestnut Street  
Philadelphia (Pennsylvania) U.S.A. 19192

NOVEX COMPAGNIE D'ASSURANCE  
NOVEX INSURANCE COMPANY

700 University Avenue  
Suite 1500 - A (Legal)  
Toronto (Ontario) Canada M5G 0A1

ORGANISME D'AUTORÉGLEMENTATION  
DU COURTAGE IMMOBILIER DU QUÉBEC

4905, boulevard Lapinière  
Bureau 2800  
Brossard (Québec) Canada J4Z 0G2

ODYSSEY COMPAGNIE DE RÉASSURANCE  
ODYSSEY REINSURANCE COMPANY

300 First Stamford Place

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

Richard Lavoie  
1010, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 1100  
Montréal (Québec) Canada H3B 2N2

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

Chantal Denommée  
1611, Crémazie Est  
10e étage  
Montréal (Québec) Canada H2M 2R9

Jean Saint-Onge  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

Chantal Denommée  
1611, Crémazie Est  
10e étage  
Montréal (Québec) Canada H2M 2R9

Jean-Raymond Kingsley  
19, Place Souilly  
Lorraine (Québec) Canada J6Z 3R1

Stamford (Connecticut) U.S.A. 6902

**Nom de l'assureur**

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

**Adresse du siège social**

OMEGA COMPAGNIE D'ASSURANCE GÉNÉRALE  
OMEGA GENERAL INSURANCE COMPANY

Jean Bélanger  
1, Place Ville Marie  
40e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

36 King Street East  
Suite 500  
Toronto (Ontario) Canada M5C 1E5

OPTIMUM SOCIÉTÉ D'ASSURANCE INC.  
OPTIMUM INSURANCE COMPANY INC.

425, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 1500  
Montréal (Québec) Canada H3A 3G5

OPTIMUM ASSURANCE AGRICOLE INC.  
OPTIMUM FARM INSURANCE INC.

25, rue des Forges  
Bureau 422  
Trois-Rivières (Québec) Canada G9A 6A7

OPTIMUM RÉASSURANCE INC.  
OPTIMUM RÉASSURANCE INC.

425, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 1200  
Montréal (Québec) Canada H3A 3G5

ORDRE DES ARCHITECTES DU QUÉBEC

740, rue St-Maurice  
Bureau 310  
Montréal (Québec) Canada H3C 1L5

ORDRE DES DENTISTES DU QUÉBEC

625, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 500  
Montréal (Québec) Canada H3B 1R2

ORDRE DES ÉVALUATEURS AGRÉÉS DU QUÉBEC

415, rue St-Antoine Ouest,  
Bureau 430  
Montréal (Québec) Canada H2Z 2B9

ORDRE DES PHARMACIENS DU QUÉBEC

1010, rue Sherbrooke Ouest  
Bureau 405  
Montréal (Québec) Canada H3A 2R7

**Nom de l'assureur****Nom et adresse du représentant principal au Québec****Adresse du siège social**

PROMUTUEL L'OUTAOUAIS, SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE  
629, route 321  
Saint-André-Avellin (Québec) Canada J0V 1W0

PAFCO, COMPAGNIE D'ASSURANCE  
PAFCO INSURANCE COMPANY

27 Allstate Parkway  
Suite 100  
Markham (Ontario) Canada L3R 5P8

PARTENAIRE RÉASSURANCE EUROPE LIMITÉE  
PARTNER REINSURANCE EUROPE LIMITED

160 Shelbourne Road  
5 th Floor, Block 1, The Oval  
Dublin Ireland 4

PARTENAIRE, COMPAGNIE DE RÉASSURANCE DES É-U  
PARTNER REINSURANCE COMPANY OF THE U.S.

One Greenwich Plaza  
Greenwich (Connecticut) U.S.A. 6830

PEMBRIDGE, COMPAGNIE D'ASSURANCE  
PEMBRIDGE INSURANCE COMPANY

27 Allstate Parkway  
Suite 100  
Markham (Ontario) Canada L3R 5P8

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE PENNCORP  
PENNCORP LIFE INSURANCE COMPANY

7150 Derrycrest Drive  
Mississauga (Ontario) Canada L5W 0E5

LA PERSONNELLE, ASSURANCES GÉNÉRALES INC.  
THE PERSONAL GENERAL INSURANCE INC.

6300, boulevard de la Rive-Sud  
Lévis (Québec) Canada G6V 6P9

PHOENIX LIFE COMPAGNIE D'ASSURANCE  
PHOENIX LIFE INSURANCE COMPANY

One American Row  
P.O. Box 5056  
Hartford (Connecticut) U.S.A. 6102

**Nom de l'assureur**

Paul M. Demers  
1501, avenue McGill College  
Tour McGill College - Bureau 2900  
Montréal (Québec) Canada H3A 3M8

Carol Desbiens  
1800, avenue McGill College  
Bureau 2000  
Montréal (Québec) Canada H3A 3J6

Carol Desbiens  
1800, avenue McGill College  
Bureau 2000  
Montréal (Québec) Canada H3A 3J6

Paul M. Demers  
1501, avenue McGill College  
Tour McGill College - Bureau 2900  
Montréal (Québec) Canada H3A 3M8

Pierre Marc Bellavance  
625, rue St-Amable  
Québec (Québec) Canada G1R 2G5

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

**Adresse du siège social****Nom et adresse du représentant principal au Québec**

PROMUTUEL PORTNEUF-CHAMPLAIN,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

257, boulevard Centenaire  
Saint-Basile (Québec) Canada G0A 3G0

PROMUTUEL PRAIRIE-VALMONT,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

210, rue Lewis Ouest  
C.P. 1460  
Waterloo (Québec) Canada J0E 2N0

COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE PREMIÈRE  
DU CANADA  
CANADIAN PREMIER LIFE INSURANCE COMPANY

80 Tiverton Court  
5th Floor  
Markham (Ontario) Canada L3R 0G4

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE PRIMERICA  
DU CANADA  
PRIMERICA LIFE INSURANCE COMPANY OF CANADA

2000 Argentia Road  
Suite 300  
Mississauga (Ontario) Canada L5N 2R7

PRIMUM COMPAGNIE D'ASSURANCE  
PRIMUM INSURANCE COMPANY

2161 Yonge Street  
4th Floor  
Toronto (Ontario) Canada M4S 3A6

COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE PRINCIPAL  
PRINCIPAL LIFE INSURANCE COMPANY

711 High Street  
Des Moines (Iowa) U.S.A. 50392

PROMUTUEL RÉASSURANCE

2000, boulevard Lebourgneuf  
Bureau 400  
Québec (Québec) Canada G2K 0B6

PROMUTUEL VIE INC.

2000, boulevard Lebourgneuf  
Bureau 400  
Québec (Québec) Canada G2K 0B6

Daniel Picotte  
Tour de la Bourse - Bureau 3700  
800, place Victoria - C.P. 242  
Montréal (Québec) Canada H4Z 1E9

Robert Metcalfe  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 0A2

François Faucher  
50, place Crémazie  
12e étage  
Montréal (Québec) Canada H2P 1B6

Paul M. Demers  
1501, avenue McGill College  
Tour McGill College - Bureau 2900  
Montréal (Québec) Canada H3A 3M8

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

LA PROTECTRICE, SOCIÉTÉ D'ASSURANCE  
PROTECTIVE INSURANCE COMPANY

1099 North Meridian Street  
Indianapolis (Indiana) U.S.A. 46204

Daniel Picotte  
Tour de la Bourse - Bureau 3700  
800, place Victoria - C.P. 242  
Montréal (Québec) Canada H4Z 1E9

COMPAGNIE D'ASSURANCE DU QUÉBEC  
QUEBEC ASSURANCE COMPANY

1001, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 1400  
Montréal (Québec) Canada H3A 3C8

COMPAGNIE D'ASSURANCE GÉNÉRALE RBC  
RBC GENERAL INSURANCE COMPANY

6880 Financial Drive  
West Tower, 9th Floor  
Mississauga (Ontario) Canada L5N 7Y5

Francine A. Langlois  
1, Place Ville Marie  
13e étage, aile Est  
Montréal (Québec) Canada H3C 3A9

COMPAGNIE D'ASSURANCE VIE RBC  
RBC LIFE INSURANCE COMPANY

6880 Financial Drive  
West Tower, 9th Floor  
Mississauga (Ontario) Canada L5N 7Y5

Francine A. Langlois  
1, Place Ville Marie  
13e étage, aile Est  
Montréal (Québec) Canada H3C 3A9

COMPAGNIE D'ASSURANCE RBC DU CANADA  
RBC INSURANCE COMPANY OF CANADA

6880 Financial Drive  
West Tower, 9th Floor  
Mississauga (Ontario) Canada L5N 7Y5

Francine A. Langlois  
1, Place Ville Marie  
13e étage, aile Est  
Montréal (Québec) Canada H3C 3A9

REASSURE AMERICA, COMPAGNIE  
D'ASSURANCE-VIE  
REASSURE AMERICA LIFE INSURANCE COMPANY

1670 Magnavox Way  
Fort Wayne (Indiana) U.S.A. 46804

John H. Dunsmore  
210, avenue Rosedale  
Beaconsfield (Québec) Canada H9W 2H8

LA RELIABLE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
RELIABLE LIFE INSURANCE COMPANY

100 King Street West  
P.O. Box 557  
Hamilton (Ontario) Canada L8N 3K9

André Legrand  
1, Place Ville Marie  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 1R1

COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE RELIASTAR  
RELIASTAR LIFE INSURANCE COMPANY

5780 Powers Ferry Road NW  
Atlanta (Georgia) U.S.A. 30327

Audrey Lehoux  
1134, Grande Allée Ouest  
Bureau 600  
Québec (Québec) Canada G1S 1E5

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

RGA COMPAGNIE DE RÉASSURANCE-VIE DU CANADA  
RGA LIFE REINSURANCE COMPANY OF CANADA

55 University Avenue  
Toronto (Ontario) Canada M5J 2H7

Alain Néemeh  
1981, avenue McGill Collège  
13e étage  
Suite 1100 Montréal (Québec) Canada H3A 3A8

PROMUTUEL DES RIVERAINS,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

149, rue St-Germain Est  
Rimouski (Québec) Canada G5L 1A9

PROMUTUEL RIVIÈRE-DU-LOUP,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

135, rue St-Jean-Baptiste, C.P. 98  
L'Isle-Verte  
Rivière-du-Loup (Québec) Canada G0L 1K0

LES ASSURANCES FUNÉRAIRES ROUSSEAU ET FRÈRE LIMITÉE

445, rue des Volontaires  
C.P. 213  
Trois-Rivières (Québec) Canada G9A 5G1

PROMUTUEL ROUYN-NORANDA -  
TÉMISCAMINGUE, SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

31B, des Oblats Nord  
Ville-Marie (Québec) Canada J9V 1H9

ROYAL & SUN ALLIANCE DU CANADA,  
SOCIÉTÉ D'ASSURANCES  
ROYAL & SUN ALLIANCE INSURANCE  
COMPANY OF CANADA

10 Wellington Street East  
Toronto (Ontario) Canada M5E 1L5

Michèle Malo  
1001, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 1400  
Montréal (Québec) Canada H3A 3C8

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE SAINT PAUL  
ST. PAUL FIRE AND MARINE INSURANCE COMPANY

One Tower Square  
Hartford (Connecticut) U.S.A. 6183

Richard Lavoie  
1010, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 1100  
Montréal (Québec) Canada H3B 2N2

SCOR CANADA COMPAGNIE DE RÉASSURANCE  
SCOR CANADA REINSURANCE COMPANY

161 Bay Street  
Suite 5000  
Toronto (Ontario) Canada M5J 2S1

Joseph El-Sayegh  
1250, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 4510  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W8

**Nom de l'assureur**

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

**Adresse du siège social**

SCOR GLOBAL VIE

François Lemieux

**SCOR GLOBAL LIFE**

1, avenue du Général de Gaulle  
92 – Puteaux (Hauts-de-Seine) France 92800

1250, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 4510  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W8

**SCOTIA-VIE COMPAGNIE D'ASSURANCE  
SCOTIA LIFE INSURANCE COMPANY**

100 Yonge Street  
Suite 400  
Toronto (Ontario) Canada M5H 1H1

Emmanuelle Poupart  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 0A2

**COMPAGNIE D'ASSURANCE SCOTTISH & YORK LIMITÉE  
SCOTTISH & YORK INSURANCE CO. LIMITED**

2206 Eglinton Avenue East  
Scarborough (Ontario) Canada M1L 4S8

Patricia St-Jean  
630, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H3B 1S6

**COMPAGNIE D'ASSURANCE SÉCURITÉ DE HARTFORD  
SECURITY INSURANCE COMPANY OF HARTFORD**

3600 Arco Corporate Drive  
Charlotte (North Carolina) U.S.A. 28273

Patrice Morin  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H3B 5H4

**SÉCURITÉ NATIONALE COMPAGNIE D'ASSURANCE  
SECURITY NATIONAL INSURANCE COMPANY**

50, Place Crémazie  
12e étage  
Montréal (Québec) Canada H2P 1B6

**LA SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE SENTRY  
SENTRY INSURANCE A MUTUAL COMPANY**

1800 North Point Drive  
Stevens Point  
Wisconsin (Wisconsin) U.S.A. 54481

Pierre Gourdeau  
5600, boulevard des Galeries  
Bureau 205  
Québec (Québec) Canada G2K 2H6

**SHERBROOKE VIE, COMPAGNIE D'ASSURANCE  
SHERBROOKE LIFE INSURANCE COMPANY**

716, rue Short  
Sherbrooke (Québec) Canada J1H 2E8

**L'ENTREPRISE D'ASSURANCES SHIPOWNERS'  
MUTUAL PROTECTION & INDEMNITY ASSOCIATION  
(LUXEMBOURG) (SUCCURSALE CANADIENNE)  
THE SHIPOWNERS' MUTUAL PROTECTION  
AND INDEMNITY ASSOCIATION (LUXEMBOURG)  
(CANADA BRANCH)**

16, Rue Notre-Dame  
Luxembourg Luxembourg L – 2240

John G. O'Connor  
801 Grande-Allée Ouest,  
Bureau 300  
Québec (Québec) Canada G1S 1C1

**Nom de l'assureur****Adresse du siège social****Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

SOCIÉTÉ D'ASSURANCE-VIE SIAP  
COMPCORP LIFE INSURANCE COMPANY

250 Yonge Street  
Suite 3110, P.O. Box 23  
Toronto (Ontario) Canada M5B 2L7

Yves Millette  
1001, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 630  
Montréal (Québec) Canada H3A 3C8

LA SOCIÉTÉ GÉNÉRALE DE RÉASSURANCE  
GENERAL REINSURANCE CORPORATION

120 Long Ridge Road  
Stamford (Connecticut) U.S.A. 6902

Bruno Arnould  
600, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 2200  
Montréal (Québec) Canada H3A 3J2

SOCIÉTÉ NATIONALE D'ACCIDENT ET SÉCURITÉ  
SAFETY NATIONAL CASUALTY CORPORATION

1832 Schuetz Road  
St.Louis (Missouri) U.S.A. 63146

Gilles Bertrand  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
Tour CIBC - 31e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 3S6

ASSURANCES SOMPO DU JAPON  
SOMPO JAPAN INSURANCE INC.

26-1, Nishi-Shinjuku 1-Chame  
Shinjuku  
Tokyo Japon 160-8338

Jean Saint-Onge  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

LA SOUVERAINE,  
COMPAGNIE D'ASSURANCE GÉNÉRALE  
THE SOVEREIGN GENERAL INSURANCE COMPANY

140-6700 Macleod Trail SE  
Calgary (Alberta) Canada T2H 0L3

Serge Byette  
2000, avenue McGill College  
Bureau 700  
Montréal (Québec) Canada H3A 3H3

SSQ, SOCIÉTÉ D'ASSURANCES GÉNÉRALES INC.

2515, boulevard Laurier  
C.P. 10530, succ. Sainte-Foy  
Québec (Québec) Canada G1V 0A5

SSQ, SOCIÉTÉ D'ASSURANCE-VIE INC.  
SSQ, LIFE INSURANCE COMPANY INC.

2525, boulevard Laurier  
C.P. 10500, succ. Sainte-Foy  
Québec (Québec) Canada G1V 4H6

ASSURANCE STANDARD LIFE LIMITÉE  
STANDARD LIFE ASSURANCE LIMITED

30 Lothian Road  
Edinburgh Scotland EH1 2DH

Joseph Iannicelli  
1245, rue Sherbrooke Ouest  
Bureau 206  
Montréal (Québec) Canada H3G 1G3

**Nom de l'assureur**

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

**Adresse du siège social**

COMPAGNIE D'ASSURANCE STANDARD LIFE DU CANADA  
THE STANDARD LIFE ASSURANCE COMPANY OF CANADA



1245, rue Sherbrooke Ouest  
Bureau 206  
Montréal (Québec) Canada H3G 1G3

COMPAGNIE D'ASSURANCE STANDARD LIFE 2006  
THE STANDARD LIFE ASSURANCE COMPANY 2006

30 Lothian Road  
Edinburgh Scotland EH1 2DH

COMPAGNIE D'ASSURANCE-TITRES STEWART  
STEWART TITLE GUARANTY COMPANY

1980 Post Oak Boulevard  
Suite 800  
Houston (Texas) U.S.A. 77056

SOCIÉTÉ DE SECOURS MUTUELS DE ST-ZACHARIE

652, 15e Rue  
C.P. 2004  
Saint-Zacharie (Québec) Canada G0M 2C0

COMPAGNIE SUISSE DE RÉASSURANCES SA  
SWISS REINSURANCE COMPANY LTD

50/60 Mythenquai  
Ch-8022  
Zurich Suisse

SUN LIFE ASSURANCES (CANADA) LIMITÉE  
SUN LIFE INSURANCE (CANADA) LIMITED

150 King Street West  
Toronto (Ontario) Canada M5H 1J9

SUN LIFE DU CANADA, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
SUN LIFE ASSURANCE COMPANY OF CANADA

150 King Street West  
Toronto (Ontario) Canada M5H 1J9

SOCIÉTÉ D'ASSURANCE MUTUELLE MARITIME  
SUNDERLAND LIMITÉE (SUCCURSALE CANADIENNE)  
SUNDERLAND MARINE MUTUAL INSURANCE  
COMPANY LIMITED (CANADA BRANCH)

Salvus House  
Aykley Heads  
Durham United Kingdom DH1 5TS

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

LA COMPAGNIE DE SÛRETÉ DE L'OUEST  
WESTERN SURETY COMPANY

Joseph Iannicelli  
1245, rue Sherbrooke Ouest  
Bureau 206  
Montréal (Québec) Canada H3G 1G3

Julie Levesque  
3080, boulevard Le Carrefour  
Bureau 300  
Laval (Québec) Canada H7T 2R5

John H. Dunsmore  
210, avenue Rosedale  
Beaconsfield (Québec) Canada H9W 2H8

Élyse Lemay  
1155, rue Metcalfe - Bureau 1410  
Montréal (Québec) Canada H3B 2V9

Élyse Lemay  
1155, rue Metcalfe - Bureau 1410  
Montréal (Québec) Canada H3B 2V9

Michael Goodhue  
1080, Côte du Beaver Hall  
Bureau 2100  
Montréal (Québec) Canada H2Z 1S8

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

Robert Charbonneau  
1000, rue De La Gauchetière Ouest

1874 Scarth Street  
20th Floor - P.O. Box 527  
Regina (Saskatchewan) Canada S4P 2G8

Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H3B 5H4

LA SURVIVANCE, COMPAGNIE MUTUELLE D'ASSURANCE VIE  
LS MUTUAL LIFE INSURANCE COMPANY

1555, rue Girouard Ouest  
C.P. 10 000  
Saint-Hyacinthe (Québec) Canada J2S 7C8

LA SURVIVANCE-VOYAGE, COMPAGNIE D'ASSURANCE  
LS-TRAVEL, INSURANCE COMPANY

1555, rue Girouard Ouest  
Bureau 201  
Saint-Hyacinthe (Québec) Canada J2S 2Z6

TD, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
TD LIFE INSURANCE COMPANY

120 Adelaide Street West  
2nd Floor  
Toronto (Ontario) Canada M5H 1T1

Pamela Larrea  
500, rue St-Jacques  
14e étage  
Montréal (Québec) Canada H3C 3B7

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE TEMPLE  
TEMPLE INSURANCE COMPANY

390 Bay Street  
22nd Floor  
Toronto (Ontario) Canada M5H 2Y2

Daniel Muzzin  
630, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 2630  
Montréal (Québec) Canada H3B 1S6

SOCIÉTÉ D'ASSURANCE TIG  
TIG INSURANCE COMPANY

250 Commercial Street, Suite 5000  
P.O. Box 152870  
Manchester (New-Hampshire) U.S.A. 3101

Michel Green  
800, place Victoria  
Bureau 4700  
Montréal (Québec) Canada H4Z 1H6

COMPAGNIE D'ASSURANCE TITRES FIDELITY NATIONAL  
FIDELITY NATIONAL TITLE INSURANCE COMPANY

601 Riverside Avenue  
Jacksonville (Florida) U.S.A. 32204

Pierre Sébastien  
95, McNider, bureau 804  
Montréal (Québec) Canada H2V 3X5

COMPAGNIE D'ASSURANCE TITRES FIRST AMERICAN  
FIRST AMERICAN TITLE INSURANCE COMPANY

1 First American Way  
Santa Ana (California) U.S.A. 92707

Laurent Nadeau  
333, boulevard Décarie  
Bureau 200  
Saint-Laurent (Québec) Canada H4N 3M9

**Nom de l'assureur**

**Nom et adresse du représentant principal au Québec**

**Adresse du siège social**

TOKIO MARITIME & NICHIDO INCENDIE  
COMPAGNIE D'ASSURANCES LTÉE

Richard Lapierre  
1000, rue De La Gauchetière Ouest

TOKIO MARINE & NICHIDO FIRE INSURANCE CO., LTD  2-1 Marunouchi, 1-Chome Chiyoda-Ku Tokyo (oct.-50) Japon	Bureau 400 Montréal (Québec) Canada H3B 4W5
COMPAGNIE D'ASSURANCE TRADERS GÉNÉRALE TRADERS GENERAL INSURANCE COMPANY  2206 Eglinton Avenue East Scarborough (Ontario) Canada M1L 4S8	Patricia St-Jean 630, boulevard René-Lévesque Ouest Bureau 900 Montréal (Québec) Canada H3B 1S6
COMPAGNIE D'ASSURANCE TRAFALGAR DU CANADA TRAFALGAR INSURANCE COMPANY OF CANADA  700 University Avenue Suite 1500 - A (Legal) Toronto (Ontario) Canada M5G 0A1	Chantal Denommée 1611, Crémazie Est 10e étage Montréal (Québec) Canada H2M 2R9
COMPAGNIE D'ASSURANCES TRANS GLOBALE TRANS GLOBAL INSURANCE COMPANY  16930 - 114th Avenue Suite 275 Edmonton (Alberta) Canada T5M 3S2	Luc Lissoir 1, Place Ville Marie 37e étage Montréal (Québec) Canada H3B 3P4
COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE TRANS-GLOBALE TRANS GLOBAL LIFE INSURANCE COMPANY  16930 - 114th Avenue Suite 275 Edmonton (Alberta) Canada T5M 3S2	Luc Lissoir 1, Place Ville Marie 37e étage Montréal (Québec) Canada H3B 3P4
TRANSAMERICA VIE CANADA TRANSAMERICA LIFE CANADA  5000 Yonge Street Toronto (Ontario) Canada M2N 7J8	René Vallerand 625, avenue du Président-Kennedy Bureau 1111 Montréal (Québec) Canada H3A 1K2
LA COMPAGNIE DE RÉASSURANCE TRANSATLANTIQUE TRANSATLANTIC REINSURANCE COMPANY  80 Pine Street New York (New York) U.S.A. 10005	Daniel Alain Dagenais 1, Place Ville Marie Bureau 4000 Montréal (Québec) Canada H3B 4M4
LA COMPAGNIE TRAVELERS GARANTIE DU CANADA TRAVELERS GUARANTEE COMPANY OF CANADA  20 Queen Street West, Suite 300  P.O. Box #3 Toronto (Ontario) Canada M5H 3R3	Luc Gauvin 1010, rue De La Gauchetière Ouest Bureau 1100 Montréal (Québec) Canada H3B 2N2
<b>Nom de l'assureur</b>	<b>Nom et adresse du représentant principal au Québec</b>
<b>Adresse du siège social</b>	
COMPAGNIE D'ASSURANCE TRISURA GARANTIE	Jacques Bourque

## TRISURA GUARANTEE INSURANCE COMPANY

333 Bay Street  
Suite 1610, Box 22  
Toronto (Ontario) Canada M5H 2R2

1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2900  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W5

COMPAGNIE D'ASSURANCE TRITON  
TRITON INSURANCE COMPANY

3001 Meacham Boulevard  
Suite 100  
Fort Worth (Texas) U.S.A. 76137

David Eramian  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

ASSOCIATION NATIONALE UKRAINIENNE  
UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION INC.

2200 Route 10 West  
P.O. Box 280  
Parsippany (New Jersey) U.S.A. 7054

Marta Bilyk  
7065, 22e Avenue  
Montréal (Québec) Canada H2A 2H2

L'UNION CANADIENNE, COMPAGNIE D'ASSURANCES  
THE CANADIAN UNION INSURANCE COMPANY

2475, boulevard Laurier  
Québec (Québec) Canada G1T 1C4

UNION DU CANADA ASSURANCE-VIE  
UNION OF CANADA LIFE INSURANCE

325, rue Dalhousie  
C.P. 717, Succ. B  
Ottawa (Ontario) Canada K1P 5P8

Raymond Burke  
581, du Chenal  
Repentigny (Québec) Canada J6A 2Z3

L'UNIQUE ASSURANCES GÉNÉRALES INC.  
L'UNIQUE GENERAL INSURANCE INC.

925, Grande-Allée Ouest  
Bureau 240  
Québec (Québec) Canada G1S 1C1

L'UNITÉ-VIE DU CANADA  
UNITY LIFE OF CANADA

1660 Tech Avenue  
Suite 3  
Mississauga (Ontario) Canada L4W 5S8

Michael Patry  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H3B 5H4

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE UNITED AMERICAN  
UNITED AMERICAN INSURANCE COMPANY

3700 S. Stonebridge Dr.  
P.O. Box 8080  
McKinney (Texas) U.S.A. 75070

David Eramian  
1, Place Ville Marie  
Bureau 4000  
Montréal (Québec) Canada H3B 4M4

**Nom de l'assureur****Adresse du siège social****Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE UTICA  
UTICA MUTUAL INSURANCE COMPANY

180 Genesee Street  
New Hartford (New York) U.S.A. 13413

Gaétan White  
1134, Grande Allée Ouest  
Bureau 600  
Québec (Québec) Canada G1S 1E5

PROMUTUEL LA VALLÉE,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE  
VALLEY MUTUAL GENERAL INSURANCE ASSOCIATION

34, rue Victoria  
Shawville (Québec) Canada J0X 2Y0

PROMUTUEL VAUDREUIL-SOULANGES,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

245, route 338  
Les Côteaux (Québec) Canada J7X 1A2

PROMUTUEL VERCHÈRES,  
SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE

97, montée Verchères  
Saint-Marc-sur-Richelieu (Québec) Canada J0L 2E0

ASSOCIATION DES VOYAGEURS  
DE COMMERCE D'AMÉRIQUE  
THE ORDER OF UNITED COMMERCIAL  
TRAVELERS OF AMERICA

1801 Watermark Drive, Suite 100  
P.O. Box 159019  
Columbus (Ohio) U.S.A. 43215

Gordon D. Singer  
233, avenue Normandie  
Pincourt (Québec) Canada J7V 3V8

VSP CANADA, ASSURANCE DES SOINS DE LA VUE  
VSP CANADA VISION CARE INSURANCE

1865, Trans-Canada Highway  
Dorval (Québec) Canada H9P 1J1

COMPAGNIE D'ASSURANCE WATERLOO  
WATERLOO INSURANCE COMPANY

111 Westmount Road South  
P.O. Box 2000  
Waterloo (Ontario) Canada N2J 4S4

Louis Durocher  
5, Place Ville Marie  
Bureau 1400  
Montréal (Québec) Canada H3B 0A8

LA COMPAGNIE MUTUELLE D'ASSURANCE WAWANESA  
THE WAWANESA MUTUAL INSURANCE COMPANY

191 Broadway  
9th Floor  
Winnipeg (Manitoba) Canada R3C 3P1

Claude Auclair  
8585, boulevard Décarie  
Montréal (Québec) Canada H4P 2J4

**Nom de l'assureur**

**Adresse du siège social**

**Nom et adresse du représentant  
principal au Québec**

WESTERN FINANCIAL, COMPAGNIE D'ASSURANCES  
WESTERN FINANCIAL INSURANCE COMPANY

1200 Portage Avenue  
Suite 200  
Winnipeg (Manitoba) Canada R3G 0T5

WESTERN LIFE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE  
WESTERN LIFE ASSURANCE COMPANY

1010 24th Street South East  
High River (Alberta) Canada T1V 2A7

SOCIÉTÉ D'ASSURANCE WESTPORT  
WESTPORT INSURANCE CORPORATION

5200 Metcalf Avenue  
Kansas City (Kansas) U.S.A. 66202

COMPAGNIE D'ASSURANCE XL LIMITÉE  
XL INSURANCE COMPANY LIMITED

70 Gracechurch Street  
London England EC3V 0XL

RÉASSURANCE XL AMÉRIQUE  
XL REINSURANCE AMERICA INC.

1540 Broadway  
New York (New York) U.S.A. 10036

ZURICH COMPAGNIE D'ASSURANCES SA  
ZURICH INSURANCE COMPANY LTD

Mythenquai 2  
Zurich Suisse 8022

Claude Dupont  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2900  
Montréal (Québec) Canada H3B 4W5

Jean Farley  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
40e étage  
Montréal (Québec) Canada H3B 3V2

Robert Metcalfe  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) Canada H3B 0A2

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

René Vallerand  
625, avenue du Président-Kennedy  
Bureau 1111  
Montréal (Québec) Canada H3A 1K2

Robert Charbonneau  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) Canada H3B 5H4

Fait le 8 novembre 2011

La surintendante de l'encadrement  
de la solvabilité,

Danielle Boulet

## 5.4.2 Sociétés de fiducie et sociétés d'épargne

### L'Autorité des marchés financiers

#### Sociétés de fiducie et sociétés d'épargne titulaires d'un permis

au Québec au 30 juin 2011

#### Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

### SOCIÉTÉS DE FIDUCIE

#### Sociétés de fiducie du Québec

##### Nom de la société

Trust Banque Nationale Inc.  
National Bank Trust Inc.

##### Adresse du siège social

1100, rue University  
12e étage  
Montréal (Québec) H3B 2G7

Trust Éterna Inc.  
Eterna Trust Inc.

1134, Grande Allée Ouest  
Bureau 400  
Québec (Québec) G1S 1E5

#### Sociétés de fiducie extra-provinciales avec siège social au Québec

##### Nom de la société

BLC Trust  
LBC Trust

##### Adresse du siège social

Tour Banque Laurentienne  
1981, avenue McGill College  
20e étage  
Montréal (Québec) H3A 3K3

Fiducie Desjardins inc.  
Desjardins Trust Inc.

1, Complexe Desjardins  
Case postale 34, succursale Desjardins  
Montréal (Québec) H5B 1E4

#### Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

##### Nom de la société

Industrielle Alliance, Fiducie inc.  
Industrial Alliance Trust Inc.

##### Adresse du siège social

1080, Grande Allée Ouest  
Québec (Québec) G1S 1C7

Trust La Laurentienne du Canada Inc.  
Laurentian Trust of Canada Inc.

Tour Banque Laurentienne  
1981, avenue McGill College  
20e étage  
Montréal (Québec) H3A 3K3

Compagnie Montréal Trust du Canada  
Montreal Trust Company of Canada

Tour Scotia  
1002, rue Sherbrooke Ouest

	Bureau 400 Montréal (Québec) H3A 3M3
Société de fiducie Natcan Natcan Trust Company	1100, rue University 12e étage Montréal (Québec) H3B 2G7
Compagnie Trust Royal The Royal Trust Company	1, Place Ville Marie 6e étage, aile Sud Montréal (Québec) H3C 3A9
Société de fiducie Standard Life Standard Life Trust Company	1245, rue Sherbrooke Ouest 2e étage Montréal (Québec) H3G 1G3

### Sociétés de fiducie extra-provinciales avec siège social hors Québec

Nom de la société	Adresse du siège social
<b>*Nom et adresse du représentant principal au Québec</b>	
Compagnie de fiducie AGF AGF Trust Company	Toronto Dominion Bank Tower 66 Wellington Street West Suite 3100 Toronto (Ontario) M5K 1E9
*Sylvie Dion 1200, avenue McGill College Bureau 2000 Montréal (Québec) H3B 4G7	

### Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

Nom de la société	Adresse du siège social
<b>*Nom et adresse du représentant principal au Québec</b>	
B2B Trust B2B Trust	130 Adelaide Street West Toronto (Ontario) M5H 3P5
*Lorraine Pilon Tour Banque Laurentienne 1981, avenue McGill College 20e étage Montréal (Québec) H3A 3K3	
La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse The Bank of Nova Scotia Trust Company	44 King Street West Toronto (Ontario) M5H 1H1
*Daniel Benay 1000, rue De La Gauchetière Ouest	



Suite 2500  
Montréal (Québec) H3B 0A2

Société de Fiducie BMO  
BMO Trust Company

302 Bay Street  
Toronto (Ontario) M5X 1A1

\*Benoît Provost  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) H3B 5H4

Compagnie Trust BNY Canada  
BNY Trust Company of Canada

320 Bay Street  
11th Floor  
Toronto (Ontario) M5H 4A6

\*Pierre Tremblay  
1001, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 650  
Montréal (Québec) H3A 3C8

La Société Canada Trust  
The Canada Trust Company

66 Wellington Street West  
TD Tower, 12th Floor  
Toronto (Ontario) M5K 1A2

\*Pamela Larrea  
500, rue Saint-Jacques  
12e étage  
Montréal (Québec) H2Y 1S1

## Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

### Nom de la société

### Adresse du siège social

#### \*Nom et adresse du représentant principal au Québec

Société de fiducie canadienne de l'Ouest  
Canadian Western Trust Company

Canadian Western Bank Place  
10303 Jasper Avenue  
Suite 3000  
Edmonton (Alberta) T5J 3X6

\*Sylvie Dion  
1200, avenue McGill College  
Bureau 2020  
Montréal (Québec) H3B 4G7

Compagnie Trust CIBC  
CIBC Trust Corporation

55 Yonge Street  
Suite 900  
Toronto (Ontario) M5E 1J4

\*Nicole Riendeau  
La Tour CIBC  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 1100  
Montréal (Québec) H3B 3Z4

Compagnie Trust CIBC Mellon  
CIBC Mellon Trust Company

320 Bay Street  
Toronto (Ontario) M5H 4A6

\*Patricia Tonelli  
2001, rue University  
Suite 1600  
Montréal (Québec) H3A 2A6

Société de fiducie Computershare du Canada  
Computershare Trust Company of Canada

100 University Avenue  
11th Floor  
Toronto (Ontario) M5J 2Y1

\*Jean Farley  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
40e étage  
Montréal (Québec) H3B 3V2

La Société de Fiducie Concentra  
Concentra Trust

333 3rd Avenue North  
Saskatoon (Saskatchewan) S7K 2M2

\*Robert Torralbo  
600, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 2200  
Montréal (Québec) H3A 3J2

## Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

### Nom de la société

### Adresse du siège social

#### \*Nom et adresse du représentant principal au Québec

Société de fiducie financière Equity  
Equity Financial Trust Company

200 University Avenue  
Suite 400  
Toronto (Ontario) M5H 4H1

\*Robert Charbonneau  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Montréal (Québec) H3B 5H4

Société Fiduciary Trust du Canada  
Fiduciary Trust Company of Canada

200 King Street West  
Suite 1500  
Toronto (Ontario) M5H 3T4

\*Fred Enns  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) H3B 5H4

Compagnie Home Trust  
Home Trust Company

145 King Street West  
Suite 2300  
Toronto (Ontario) M5H 1J8

\*André Rivest

1 Place Ville Marie  
37e étage  
Montréal (Québec) H3B 3P4

La Société de Trust Household  
Household Trust Company

\*Jason R. Bernsten  
5100, rue Sherbrooke Est  
Bureau 100  
Montréal (Québec) H1V 3R9

Société de fiducie HSBC (Canada)  
HSBC Trust Company (Canada)

\*Chloé Archambault  
Tour de la Bourse  
800, square Victoria  
Bureau 3400, Case postale 242  
Montréal (Québec) H4Z 1E9

3381 Steeles Avenue East  
Suite 300  
Toronto (Ontario) M2H 3S7

Legal Department, HSBC Bank Canada  
300 - 885 West Georgia Street  
Vancouver (British Columbia) V6C 3E9

## Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

### Nom de la société

### Adresse du siège social

#### \*Nom et adresse du représentant principal au Québec

La Compagnie de Fiducie du Groupe Investors  
Ltée  
Investors Group Trust Co. Ltd.

447 Portage Avenue  
Winnipeg (Manitoba) R3C 3B6

\*Jean-Claude Bachand  
1, Place Ville Marie  
Bureau 3900  
Montréal (Québec) H3B 4M7

L'Équitable, Compagnie de Fiducie  
The Equitable Trust Company

30 St. Clair Avenue West  
Suite 700  
Toronto (Ontario) M4V 3A1

\*Daniel Gagné  
Tour CIBC  
1155, boul. René-Lévesque Ouest  
Bureau 3100  
Montréal (Québec) H3B 3S6

Compagnie de Fiducie M.R.S.  
M.R.S. Trust Company

777 Bay Street  
Suite 2100  
Toronto (Ontario) M5G 2N4

\*Mario Rossi  
1250, boulevard René-Lévesque Ouest

Bureau 4015  
Montréal (Québec) H3B 4W8

Société de fiducie Manuvie  
Manulife Trust Company

\*Michel Paquet  
Centre Manuvie  
2000, rue Mansfield  
Bureau 400  
Montréal (Québec) H3A 3N8

Compagnie Maple Trust  
Maple Trust Company

\*Daniel Benay  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Suite 2500  
Montréal (Québec) H3B 0A2

500 King Street North  
Waterloo (Ontario) N2J 4C6

44 King Street West  
Toronto (Ontario) M5H 1H1

## Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

### Nom de la société

### Adresse du siège social

#### \*Nom et adresse du représentant principal au Québec

Société de fiducie privée MD  
MD Private Trust Company

1870 Alta Vista Drive  
Ottawa (Ontario) K1G 6R7

\*Robert E. Charbonneau  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 900  
Montréal (Québec) H3B 5H4

Compagnie Trust National  
National Trust Company

1 Ontario Street  
P.O. Box 128  
Stratford (Ontario) N5A 6S9

\*Daniel Benay  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) H3B 0A2

La Société de fiducie du Nord, Canada  
The Northern Trust Company, Canada

145 King Street West  
Suite 1910  
Toronto (Ontario) M5H 1J8

\*Sonia Struthers  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) H3B 0A2

Compagnie de Fiducie Peoples  
Peoples Trust Company

888 Dunsmuir Street  
14th Floor

Vancouver (British Columbia) V6C 3K4

\*Brian Cornish  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2900  
Montréal (Québec) H3B 4W5

## Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

### Nom de la société

### Adresse du siège social

#### \*Nom et adresse du représentant principal au Québec

Fiducie RBC Dexia Services aux Investisseurs  
RBC Dexia Investor Services Trust

155 Wellington Street West  
10th Floor  
Toronto (Ontario) M5V 3L3

\*Annie Blouin  
1, Place Ville Marie  
5e étage, aile Ouest  
Montréal (Québec) H3B 1Z3

State Street Trust Company Canada  
State Street Trust Company Canada

30 Adelaide Street East  
Suite 1400  
Toronto (Ontario) M5C 3G6

\*Michael Garneau  
770, rue Sherbrooke Ouest  
Bureau 1100  
Montréal (Québec) H3A 1G1

Fiducie de la Financière Sun Life inc.  
Sun Life Financial Trust Inc.

227 King Street South  
P.O. Box 1601, Station Waterloo  
Waterloo (Ontario) N2J 4C5

\*Elyse Lemay  
1155, rue Metcalfe  
Montréal (Québec) H3B 2V9

## SOCIÉTÉS D'ÉPARGNE

### Sociétés d'épargne extra-provinciales avec siège social hors Québec

#### Nom de la société

#### Adresse du siège social

#### \*Nom et adresse du représentant principal au Québec

Société Hypothécaire Banque de Montréal  
Bank of Montreal Mortgage Corporation

350-7th Avenue South West  
Calgary (Alberta) T2P 3N9

\*François Hudon  
129, rue Saint-Jacques

3e étage  
Montréal (Québec) H2Y 1L6

## Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

### Nom de la société

### Adresse du siège social

#### \*Nom et adresse du représentant principal au Québec

Société d'Hypothèques de la Banque Royale  
Royal Bank Mortgage Corporation

200 Bay Street  
9th Floor  
Royal Bank Plaza, South Tower  
Toronto (Ontario) M5J 2J5

\*Gini Briggs  
1, Place Ville Marie  
Montréal (Québec) H3C 3A9

Hypothèques CIBC Inc.  
CIBC Mortgages Inc.

33 Yonge Street  
Suite 700  
Toronto (Ontario) M5E 1G4

\*Nicole Riendeau  
La Tour CIBC  
1155, boulevard René-Lévesque Ouest  
Bureau 1020  
Montréal (Québec) H3B 3Z4

Société de Prêt First Data, Canada  
First Data Loan Company, Canada

2630 Skymark Avenue  
Suite 500  
Mississauga (Ontario) L4W 5A4

\*Norman Saibil  
600, boulevard de Maisonneuve Ouest  
Bureau 2000  
Montréal (Québec) H3A 3V2

Société hypothécaire HSBC (Canada)  
HSBC Mortgage Corporation (Canada)

Legal Department, HSBC Bank Canada  
885 West Georgia Street  
Suite 300  
Vancouver (British Columbia) V6C 3E9

\*Chloé Archambault  
Tour de la Bourse  
800, square Victoria  
Bureau 3400, Case postale 242  
Montréal (Québec) H4Z 1E9

La Société hypothécaire MCAN  
MCAN Mortgage Corporation

200 King Street West  
Suite 400  
Toronto (Ontario) M5H 3T4

\*Sébastien Vézina  
1, Place Ville Marie

Bureau 4000  
Montréal (Québec) H3B 4M4

### Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne

#### Nom de la société

#### Adresse du siège social

#### \*Nom et adresse du représentant principal au Québec

Société Hypothécaire Scotia  
Scotia Mortgage Corporation

44 King Street West  
Toronto (Ontario) M5H 1H1

\*Daniel Benay  
1000, rue De La Gauchetière Ouest  
Bureau 2500  
Montréal (Québec) H3B 0A2

La Société d'hypothèques TD  
TD Mortgage Corporation

66 Wellington Street West  
TD Tower, 12th Floor  
Toronto (Ontario) M5K 1A2

\*Pamela Larrea  
500, rue Saint-Jacques  
12e étage  
Montréal (Québec) H2Y 1S1

Fait le 8 novembre 2011

La surintendante de l'encadrement  
de la solvabilité,

Danielle Boulet

#### 5.4.3 Coopératives de services financiers

Aucune information.